La parole roulante

Le bulletin des clients du Santropol Roulant

Une mosaïque de visages

Édition Atomne 2013



-L'accueil de Mayahuel

-Les nouveaux membres de l'équipe : Eddy & Meghan

-Salutations du jardin!

-Verity-King: un nouveau visage de l'Angleterre

-Matt B : bénévole depuis plus d'une décennie

Photo de couverture : Savita Shankar, une cliente à l'événement intergénérationnelle de cueillette de pommes, Octobre 2013

L'accueil de Mayahuel

Bonjour tout le monde!

Je suis la nouvelle stagiaire de la popote roulante au Santropol Roulant. J'ai déjà parlé avec certains d'entres vous par téléphone. Mon temps au Santropol Roulant a été incroyablement occupé et productif. Je suis particulièrement fascinée par le fait qu'il y a une grande et chaleureuse communauté impliquée dans cette organisation. Il y a toujours un bonne mixité entre les ancients et nouveaux membres du personnel et anciens et nouveaux bénévoles qui travaillent ensemble. Pour ce numéro, je voudrais parler des nouveaux et pas si nouveaux employés et des membres de notre communauté au Santropol Roulant.



Ainsi, pour commencer, je voudrais vous parler un peu de moi-même. Je vis à Montréal depuis environ un an maintenant. Je suis ravie de faire partie de l'équipe du Santropol Roulant. Je suis née et j'ai été élevée dans la ville de Mexico. Mon nom est Mayahuel et c'est un nom aztèque qui veut dire, entre autre, la déesse du bonheur. Si vous venez au Santropol Roulant et que vous entendez un rire éclatant, ce sera le mien!

En tant que stagiaire à la popote roulante de Santropol Roulant, j'apprécie particulièrement le caractère dynamique et multitâche de mon poste, le fait que je puisse travailler avec les clients, avec les bénévoles en cuisine, ainsi qu'avec mes collègues de bureau. J'aime l'aspect collaboratif du travail avec chacun de ces groupes. J'aime travailler avec les gens dont j'apprécie la diversité et le caractère unique. Je suis fascinée par les cultures, le multiculturalisme, les histoires et les incroyables opportunités que nous avons d'apprendre les uns des autres quand nous travaillons ensemble vers un but commun.

J'ai consacré ma vie à travailler dans les arts interdisciplinaires et les projets communautaires en Amérique latine, en Europe et ici au Canada. Je crois que les arts jouent un rôle important dans la relation, la communication, l'expression et la création des communautés. J'ai été attirée par Santropol Roulant en raison de mon intérêt dans le travail communautaire. De plus, la nourriture a toujours eu une place importante dans ma vie. En grandissant, j'ai vu ma grand-mère préparer le mole* sur une metate** et j'ai appris que lorsqu'on cuisine pour les autres on leur exprime notre amour et on prend soin d'eux. Le processus de préparation des repas nous donne l'occasion exceptionnelle d'entrer en relation avec les autres, de travailler ensemble en équipe et d'utiliser notre créativité pour combiner les ingrédients, les aliments et les saveurs. Une fois le repas servi et qu'on se met à table, la relation peut s'intensifier. J'ai donc bien hâte d'initier cette relation avec chacun d'entre vous à l'occasion d'un événement du Santropol Roulant!

Mayahuel Tecozautla mayahuel@santropolroulant.org 514 284-9335

^{*}Mole (mot du nahuatl) Nom générique pour une sauce mexicaine épicée qui se compose de plus de 20 ingrédients différents, dont le piment chili et le chocolat.

^{**}Metate (mot du nahuatl) Un mortier, un outil de pierre polie utilisé pour transformer les grains et les graines.

Plus de nouveaux membres du personnel!

Eddy Mysliwiec Coordinateur de la cuisine communautaire eddy@santropolroulant.org

Le chocolat et les pâtisseries ont fait naître en moi l'amour de la nourriture alors que je grandissais à Paris. Mon travail comme chef en Provence, une région de France, et sur la côte ouest canadienne m'a permis d'approfondir ma compréhension des aliments: j'ai appris comment les cultiver, j'ai rencontré des fermiers et des activistes, j'ai collaboré avec des marchés locaux et fait la récolte de fruits. Je voulais absolument contribuer positivement et bien manger! Avant de m'établir à Montréal, j'ai entendu parler du Santropol Roulant et j'ai pensé que ce serait plaisant d'y faire du bénévolat. Je n'aurais jamais pensé... devenir le coordonnateur de la cuisine communautaire! Je suis responsable de la production de vos repas, de l'organisation des ateliers culinaires et de la supervision des systèmes de compostage. Le Roulant est un milieu de travail des plus agréables, tant pour sa nature entreprenante et dynamique que pour ses bénévoles énergiques et divers.





Meghan Gilmore
Directrice du développement
meghan@santropolroulant.org

Je travaille comme directrice du développement depuis janvier 2013. J'aime mon rôle parce que j'apprends quelque chose de nouveau tous les jours. Je travaille en étroite collaboration avec les autres membres de l'équipe de financement (affectueusement connue comme l'équipe des câlins) pour organiser des événements comme notre tournoi de soccer printanier,

la Froot Cup. Plus tôt cet automne, j'ai eu le plaisir de travailler sur l'événement Iron Chef, notre compétition culinaire annuelle où des cuisiniers professionnels se livrent bataille au milieu de notre potager situé sur le campus de l'Université McGill. Pendant cette magnifique soirée, le jardin a été rempli de personnes et d'odeurs de légumes grillés... un événement des plus réussis!

Je passe la plus grande partie de mon temps à écrire aux fondations qui nous supportent pour leur faire part de nos activités et leur dire combien leur générosité touche notre communauté. Ce qui me plaît particulièrement, c'est de partager avec elles vos histoires parce que nos clients sont au cœur de notre travail. En ce qui me concerne, la meilleure façon de leur décrire où nous en sommes, c'est en utilisant les témoignages touchants que vous partagez avec nous en cours d'année. Alors, si vous voulez raconter une belle histoire concernant le Santropol Roulant, même en quelques mots, j'espère que vous la partagerez avec nous!

Salutations du jardin!

L'été tire définitivement à sa fin et l'équipe d'agriculture urbaine se prépare bientôt à hiberner pour l'hiver! Avant de s'emmitoufler dans nos chandails chauds avec un bon livre et une tasse de thé dans les mains, passons en revue la merveilleuse saison agricole 2013 au Santropol Roulant.

Disons que la saison a commencé par un printemps pluvieux, ce qui a retardé le temps des semences, de la plantation et du butinage de nos abeilles qui ont dû patienter un peu avant de pouvoir sortir à l'extérieur. Cependant, l'été est finalement arrivé en amenant avec lui chaleur, abondance et des nouveaux membres à l'équipe d'agriculture urbaine! Et oui, il va sans dire que nous avons été plus que choyés d'accueillir parmi nous Charlotte, Winnie, Zoe, Mike, Eryn, Loïc, Ginny, Greg, Annie-Claude, Émilie, Kabisha, Laurence, Carlo, Naomi, Tassia et la multitude de bénévoles dévoués qui se sont joints à nous pour travailler la terre et faire pousser les bons légumes frais que vous retrouvez dans vos repas estivaux. Les récoltes ont été bonnes et généreuses, autant dans les jardins urbains que sur notre ferme dans l'ouest de l'île de Montréal. Nos 2 ruches urbaines ont également récolté, croyez-le ou non, plus de 60kg de miel cette année!

L'été n'a pas seulement été marqué par une activité débordante dans les jardins, il l'a aussi été lors de multiples ateliers de jardinage et événements. En effet, la saison estivale a commencé en force dès la fin juin lors du célèbre Happening du Santropol Roulant, fête où nous avons célébré l'anniversaire de ce dernier ainsi que le début de l'été! Par la suite, vous, cher.è.s client.e.s, avez été reçu.e.s dans notre jardin à l'université McGill pour un délicieux brunch de l'été en plein air, le tout rehaussé d'une visite des jardins! Finalement, ce même jardin a été l'hôte du célèbre concours culinaire Iron Chef où 6 équipes représentant des restaurants montréalais ont battu le fer et la fourchette en cuisinant sur place un plat préparé à partir des légumes récoltés à même le jardin. Chaque équipe avaient préalablement récolté des fonds pour financer nos activités.

Ouf! Quelle belle saison avons nous passée dans les jardins du Roulant! Et c'est en partie grâce à vous chers clients! Et oui, une grande réjouissance de l'été a été l'introduction d'un nouveau projet de jardinage dans vos maisons où certain.e.s d'entre-vous avez accueilli des bénévoles dévoués afin de faire croître non seulement des légumes et fleurs mais aussi des liens d'amitié! Nous avons très hâte de vous en reparler afin de planifier la prochaine saison de jardinage!

D'ici là, l'équipe d'agriculture urbaine prendra un repos bien mérité et se préparera pour la saison prochaine! On vous souhaite un doux et magnifique hiver! À bientôt!

Noémie Desbiens-Riendeau pour l'équipe d'agriculture urbaine noemie@santropolroulant.org



Verity-King: un nouveau visage de l'Angleterre

Je m'appelle Verity. J'ai déménagé à Montréal (de l'Angleterre) il y a un peu plus d'un mois pour étudier les neurosciences à l'Université McGill dans le cadre d'un programme d'échange d'un an. J'ai emménagé dans un appartement voisin du Santropol; j'ai demandé à mes nouveaux colocataires de me dire de quoi il s'agissait, et ils m'ont expliqué que l'organisme prépare et livre des repas aux personnes qui, pour toutes sortes de raisons, n'y ont pas accès et qu'on recherchait des bénévoles. Je me suis dit que ça pourrait m'intéresser et, après la séance d'orientation, je savais que c'était pour moi. J'ai maintenant pris part à deux séances de



préparation de repas dans la cuisine du Santropol et je trouve que c'est un environnement de travail motivant où l'on rencontre des personnes intéressantes tout en s'engageant dans la communauté. J'aimerais essayer les autres types de bénévolat proposés comme la livraison des repas et l'aide aux événements sociaux. J'ai hâte de poursuivre ma participation dans cet organisme admirable.

Matt B: bénévole depuis plus d'une décennie



PARLEZ-NOUS UN PEU DE VOUS.

Je suis Montréalais depuis huit générations. Ma famille maternelle est arrivée à Montréal vers 1810 alors que ma famille paternelle y est arrivée en 1781. Ma famille est multiethnique; elle se compose de Juifs, de Mexicains, de Canadiens-français et de Canadiens-anglais. J'ai étudié les sciences sociales, le travail social, le développement communautaire et le travail communautaire, ce qui correspond parfaitement à la mission du Santropol Roulant.

AU DÉBUT, COMMENT AVEZ-VOUS ENTENDU PARLER DU ROULANT?

C'était en 2003, alors que je passais devant l'ancien emplacement, que j'ai décidé de m'y aventurer. Quand je suis entré, je n'avais aucune idée du type d'organisme que je trouverais. Toute de suite après la séance d'orientation, je me suis mis à livrer des repas plusieurs fois par semaine.

JE ME DEMANDE SI, APRÈS DIX ANS DE BÉNÉVOLAT, VOUS AVEZ DÉVELOPPÉ DES RELATIONS PERSONNELLES AVEC LES GENS À QUI VOUS LIVREZ DES REPAS?

Oui, avec plusieurs personnes. J'ai discuté de nombreux sujets avec les clients. Nous parlons du bon vieux temps, de leur travail, des voyages, de leurs familles, du Santropol Roulant et de certains événements et activités auxquels ils ont participé.

QU'AVEZ-VOUS TIRÉ DE VOS NOMBREUSES ANNÉES DE BÉNÉVOLAT?

J'ai découvert que je peux apprendre des autres et j'ose espérer qu'ils peuvent apprendre quelque chose de moi. J'ai fait face à de nombreux changements ici. J'ai appris à travailler avec les gens, que tout le monde est différent et que chaque personne a sa propre personnalité. J'ai également tiré profit de mes conversations avec les clients. Une certaine dame m'a parlé de diverses cultures et de la façon de réunir plusieurs types de personnes vers un but commun. Nous nous ressemblons tous tout en étant différents. Chaque bénévole est unique, mais nous pouvons partager nos expériences et travailler ensemble.

QU'EST-CE QUI VOUS A MOTIVÉ À FAIRE DU BÉNÉVOLAT PENDANT TOUTES CES ANNÉES?

Le Santropol Roulant fait maintenant partie de ma vie. Ce qui m'incite à revenir c'est le lien que j'ai développé avec les clients et le personnel pendant toutes ces années. J'aime travailler dans la cuisine, déranger Ben, le coordonnateur des bénévoles (rires), et faire rire les gens.

QUE DIRIEZ-VOUS À UNE NOUVELLE ARRIVANTE À MONTRÉAL QUI VIENT D'UNE CULTURE OÙ LE BÉNÉVOLAT EST MOINS BIEN RÉPANDU?

Je lui dirais : «Viens au Santropol Roulant pour partager ta culture avec nous! » Je lui dirais qu'elle participera à l'amélioration de l'organisme grâce aux services qu'elle offrira aux clients et que ce sera, pour elle, une belle occasion d'apprendre plein de choses sur la nourriture, les vélos, le jardinage et également sur elle-même. Elle pourrait également découvrir comment s'intégrer dans la communauté.

DERNIÈRE QUESTION MATT. SI VOUS POUVIEZ ÊTRE N'IMPORTE QUEL FRUIT OU LÉGUME, QUE SERIEZ-VOUS?

J'aimerais être une banane parce que je les aime. Combinée aux autres ingrédients d'un bananasplit, elle rend tout le monde heureux et c'est ce que j'essaie de faire le plus souvent possible!

UN GROS MERCI!

Ce bulletin a ete concu grâce au travail des employés et bénévoles du Santropol Roulant

Editeurs: Mollie Witenoff et Eddy Mysliwiec

Rédacteurs: Eddy Mysliwiec, Mayahuel Tecozautla, Meghan Gilmore, Noémie Desbiens-

Riendeau et Verity King

Traduction: Carole Levac, Mollie Witenoff et Pier Liné

Interview: Mayahuel Tecozautla

Design et mise en page : Mayahuel Tecozautla et Mollie Witenoff Photographes: Alison Slattery, Larissa Milo-Dale et Katherine Fleitas

Impression: Centre d'Affaires

Santropol Roulant, Montréal, Québec, Canada, Novembre 2013.

